

**CIRCOSCRIZIONE 7 ^**  
**Aurora - Vanchiglia - Sassi**  
**- Madonna del Pilone**



**CITTA' DI TORINO**

**DELCI7 62 / 2023**

**27/11/2023**

**DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE n. 7 ^ - Aurora - Vanchiglia - Sassi -  
Madonna del Pilone**

Convocato il Consiglio circoscrizionale nelle prescritte forme sono intervenuti: oltre al Presidente DERI Gian Luca, le Consigliere ed i Consiglieri:

ALESSI Patrizia Maria	GENOVESE Ilaria	NINNI Sol
AUSILIO Ernesto	GIANOTTO Maria Claudia	PIRAS Giuseppe
BRASCHI Massimo	GIARDINA Giorgio	RAZZETTI Sara
CABBIA Maurizia Stefania	GIOVANNINI Domenico	RODIA Daniela
CAMMARATA Giuseppe	INI' Marta Sara	SABATINO Silvio
CARIA Francesco	LAURIA Francesco Paolo	
CRISPO Michele	LUVISON Romano	
D'APICE Ferdinando	MARTINO Francesco	
DE COLL' Francesca	MOISO Daniele	

In totale, con il Presidente, n. 24 presenti.

Risultano assenti i Consiglieri e le Consigliere: ZINDATO Maria

Con la partecipazione del Segretario ROLANDO Matteo

#### SEDUTA PUBBLICA

**OGGETTO: C. 7 (ART. 42, COMMA 2 REGOLAMENTO DECENTRAMENTO):  
APPROVAZIONE CONTRIBUTO STRAORDINARIO ALL'ASSOCIAZIONE  
TORINO YOUTH CENTRE (TYC) PER COMPLESSIVI EURO 4.500,00.**

Il Presidente Luca Deri, di concerto con il Coordinatore della IV Commissione Ernesto Ausilio e il Coordinatore della V Commissione Silvio Sabatino a nome della Giunta, riferisce:

con deliberazione del Consiglio comunale del 14 settembre 2015 (n. mecc. 2014 06210/049 esecutiva dal 28 settembre 2015), è stato approvato il nuovo "Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici n. 373" entrato in vigore il 1 gennaio 2016, modificato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 19 luglio 2021 (DEL 627/2021) i.e. - esecutiva dal 1 agosto 2021.

Con tale Regolamento la Città, ha inteso rinnovare nella forma e nella sostanza i principi costituzionali della solidarietà e della sussidiarietà attraverso la costruzione di meccanismi operativi che consentano al Comune ed alle diverse realtà operanti nel territorio e nei vari ambiti (culturale, educativo, sociale, aggregativi, sportivo, di cura e valorizzazione dell'ambiente urbano) di collaborare in modo sistematico secondo i principi di trasparenza, equità, efficienza e solidarietà sociale.

All'art. 8 il suddetto Regolamento prevede la possibilità di concedere dei contributi straordinari per delle attività di particolare interesse.

In ottemperanza a quanto previsto dal suddetto Regolamento n. 373, la Circoscrizione 7 intende promuovere e valorizzare le progettualità volte a favorire l'integrazione fra i cittadini con particolare riguardo alle nuove generazioni e, pertanto, intende sostenere il seguente progetto:

- l'Associazione Torino Youth Centre (TYC) con sede legale in Torino, Via Faà di Bruno, 2 -C.F./P.IVA 09854890010 con il progetto "Costruire comunità in Viale Ottavio Mai", pervenuto in data 20 settembre 2023, ns. prot. n. 2968 ( all. 1) propone, dopo la positiva realizzazione, nei mesi di giugno e luglio 2023, di varie iniziative di carattere artistico, aggregativo e culturale sull'area di Viale Ottavio Mai, iniziative che hanno coinvolto i giovani e i residenti del territorio, un'ulteriore programmazione di attività anche per il mese di settembre e l'inizio di ottobre. La possibilità di sfruttare pienamente le opportunità presenti, capitalizzando il percorso di riqualificazione urbana avviato nell'ultimo biennio sul Viale Mai, permette di realizzare azioni rivolte agli studenti e ai residenti del territorio volte a facilitare i legami sociali, stimolare la coesione e la solidarietà tra i cittadini, aumentare la frequentazione e la percezione della zona. L'Associazione TYC, dopo una fase iniziale in cui verranno individuati i bisogni e le esigenze della comunità, già in parte riscontrati nel periodo estivo, procederà allo sviluppo delle iniziative quali: riunioni di co-progettazione, per raccogliere informazioni e bisogni dei residenti locali, realizzazione di eventi conviviali per favorire l'incontro e il divertimento tra i membri della comunità, attività ludiche, formative e sportive di vario genere rivolte in particolare ai giovani ma che potranno coinvolgere diversi target d'età. Nel corso del progetto saranno monitorati il progresso degli obiettivi e apportati, se necessari, interventi migliorativi alle iniziative in corso.

L'iniziativa proposta si inserisce in una più ampia progettualità di riqualificazione che interessa l'area di Viale Mai, un percorso articolato nel tempo che coinvolge la Città, l'Università di Torino e le numerose associazioni del territorio. Considerata la validità del progetto, per non disperdere il positivo riscontro già ottenuto dalle precedenti attività realizzate nella zona dall'associazione TYC, è intenzione della Circoscrizione 7, in deroga a quanto previsto dall'art. 8 del Regolamento 373, sostenere il progetto di cui si è venuti a conoscenza in data 20 settembre 2023 e che prevede la periodicità degli appuntamenti in programma a partire dal 5 settembre 2023.

Si ritiene, pertanto, opportuno individuare quale beneficiaria di un contributo straordinario: l'Associazione Torino Youth Centre per il progetto "Costruire comunità in Viale Ottavio Mai" per un importo di Euro 4.500,00 al lordo di eventuali ritenute di legge a fronte di un preventivo di spesa di Euro 7.200,00 che non prevede entrate.

Si demanda al dirigente della Circoscrizione 7 la verifica della sussistenza degli ulteriori presupposti per l'erogazione, nonché la determinazione delle modalità erogative e di liquidazione definitive dell'ammontare del beneficio, compatibilmente con le disponibilità di bilancio

Il sostegno economico all'iniziativa rientra a pieno titolo tra le azioni che, anche alla luce dei principi di sussidiarietà dell'art. 118 comma 4 della Costituzione, l'Amministrazione mette in atto per valorizzare l'attività di interesse generale svolta da Enti e Associazioni nell'ambito culturale.

Il beneficiario del contributo, ai sensi di quanto previsto nel DUP approvato con deliberazione del Consiglio Comunale atto n. 189 del 17 aprile 2023, non ha pendenze di carattere amministrativo con la Città e risulta regolarmente iscritto al Registro delle Associazioni della Città di Torino al numero 3020.

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico come risulta da documento allegato (all. 2).

E' stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservata agli atti del servizio.

Il progetto è stato presentato e discusso nel corso della seduta congiunta della IV e V Commissione del 24 ottobre 2023.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n.267 e s.m.i.

Visto lo Statuto della Città approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc.2010/08431/0002 del 07/02/2011 e s.m.i.

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, il quale, fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto e s.m.i.;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e art.1 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

1. di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e qui integralmente richiamate, la proposta

progettuale pervenuta dall'Associazione Torino Youth Centre ai sensi dell'art. 3 punto 2 del "Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici", n. 373 entrato in vigore il 1 gennaio 2016 e s.m.i.;

2. di individuare l'Associazione Torino Youth Center con sede legale in Torino, in via Faà Di Bruno, 2 C.F./P.IVA 09854890010 quale beneficiaria di un contributo straordinario di Euro 4.500,00 al lordo di eventuali ritenute di legge, pari a circa il 62,50% del preventivo di spesa di Euro 7.200,00 che non prevede entrate allegato all'istanza di contributo per il progetto "Costruire comunità in Viale Ottavio Mai". Dando atto che l'assegnazione finanziaria del suddetto contributo sarà definita a seguito della verifica delle risorse effettivamente disponibili ai sensi dell'art. 6 comma 4 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373;
3. di riservare al Dirigente di Circoscrizione 7 la verifica della sussistenza degli ulteriori presupposti per l'erogazione, nonché la determinazione delle modalità erogative e di liquidazione definitive dell'ammontare del beneficio, compatibilmente con le disponibilità di bilancio.
4. di stabilire che il contributo concesso potrà essere revocato nel caso il beneficiario non presenti dettagliato rendiconto di tutte le eventuali entrate e di tutte le spese, entro 4 mesi dalla conclusione del progetto;

Si dà atto che:

- il beneficiario del contributo, ai sensi dell'art. 4 comma 3 del Regolamento n. 373 sulla modalità di erogazione dei contributi e di quanto previsto nel DUP approvato con deliberazione del C.C. atto n. 198/2023 del 17/04/2023, non ha pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città e risulta regolarmente iscritto nel Registro delle Associazioni della Città di Torino;
- è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett e) Legge 190/2012, conservata agli atti del Servizio;
- il presente provvedimento non rientra, per natura o contenuti, nelle disposizioni in materia di valutazione di impatto economico, come da allegata dichiarazione (all. 2.);
- il presente provvedimento è rilevante ai fini della pubblicazione sulla Sezione Internet "Amministrazione Trasparente".

## **IL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE**

Procede alla votazione nei modi di legge.

Il Presidente dichiara APPROVATA tale proposta di DELIBERAZIONE con il seguente risultato:

Dichiarano di non partecipare al voto i/le Consiglieri/e: Alessi, Caria, De Coll', Gianotto, Giovannini, Lauria, Moiso, Rodia.

Presenti e votanti: 16

Voti favorevoli: 16

AUSILIO, BRASCHI, CABBIA, CAMMARATA, CRISPO, D'APICE, DERI, GENOVESE, GIARDINA, INI', LUVISON, MARTINO, NINNI, PIRAS, RAZZETTI, SABATINO

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

IL DIRIGENTE  
Enrico Donotti

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

LA DIRIGENTE FINANZIARIA  
Patrizia Rossini

---

IL PRESIDENTE  
Firmato digitalmente  
Gian Luca Deri

IL SEGRETARIO  
Firmato elettronicamente  
Matteo Rolando

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire <sup>1</sup>, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. DELCI7-62-2023-All\_1-all\_1\_-\_Torino\_Youth\_Centre.PDF.pdf
2. DELCI7-62-2023-All\_2-All\_2\_\_\_Vie.pdf



---

<sup>1</sup> L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento